



LICENCE INFORMATION FOR THE PERFORMANCE OF RAIL TRANSPORT SERVICES  
ИНФОРМАЦИЯ ОТНОСНО ЛИЦЕНЗА ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ЖЕЛЕЗОПЪТНИ ТРАНСПОРТНИ УСЛУГИ

Within the Union and the European Economic Area according to Directive 2012/34/EU and the relevant national legislation.

В рамките на ЕС и на Европейското икономическо пространство, в съответствие с Директива 2012/34/ЕС и съответното национално законодателство.

**1. Licence-issuing State / Държава, издаваща лиценза**

Issuing State: Bulgaria Издаваща държава: България	<input type="checkbox"/> New licence Нов лиценз	<input checked="" type="checkbox"/> Amended licence Изменен лиценз
National licence: No 206 Национален номер на лиценза: № 206	Decision identification 10-05-42/25.09.2025 Данни за решението 10-05-42/25.09.2025	
Applicable legislation: Приложимо законодателство:	Railway Transport Act Закон за железопътния транспорт	
Licensing authority: Minister of transport and communications Лицензиращ орган: Министър на транспорта и съобщенията	Phone No: +359 2 9409 428 Телефон: +359 2 9409 428	
Postal address: 9, Diakon Ignatii Str. Пощенски адрес: ул. „Дякон Игнатий“ № 9	Facsimile No: +359 2 987 67 69 Факс №: +359 2 987 67 69	
Post Code and city: 1000 Sofia Пощенски код и град: 1000 София	E-mail: FOffice@iaja.bg Електронна поща: FOffice@iaja.bg	

**2. Licence holder / Притежател на лиценза**

Railway undertaking: „DB Cargo Bulgaria“ EOOD Железопътно предприятие: „Ди Би Карго България“ ЕООД	Phone No/ +359 33137100 Телефон № +359 33137100
Postal address: 2, Teofan Raynov Str. Пощенски адрес: ул. Теофан Райнов № 2	Facsimile No: +359 888 819 451 Факс №: +359 888 819 451
Post code and city: 4300 Karlovo Пощенски код и град: 4300 Карлово	e-mail: Office.BG@deutschebahn.com електронна поща: Office.BG@deutschebahn.com
Registration No 200993689 Регистрационен № 200993689	VAT No BG 200993689 ДДС № BG 200993689

**3. Validity / Валидност**

Valid from: 13.05.2010 Валидно от: 13.05.2010	Temporary licence: <input type="checkbox"/> YES/ДА <input checked="" type="checkbox"/> NO/НЕ Временен лиценз:
Type of services/ Вид на услугите: <input checked="" type="checkbox"/> freight/превоз на товари <input type="checkbox"/> passenger/превоз на пътници <input type="checkbox"/> traction only/само локомотивна тяга	If yes: valid until Ако лицензът е временен, той е валиден до
Suspended on Действието на лиценза е спряно на	Revoked on Лицензът е отнет на

**4. Amendments / Изменения**

Amended on/Лицензът е изменен на: 25.09.2025
Description of amendment: Review due to expiry of a five-year period form reissuance. Описание на изменението: Преразглеждане поради изтичане на петгодишен период от преиздаването.

**5. Conditions and obligations/ Условия и задължения**

The licence shall be withdrawn and the rights pursuant thereto shall be cancelled in case of breach of the provisions under Art. 42(1) of the Railway Transport Act. Лицензът ще бъде отнеман и правата, произтичащи от него, ще бъдат отказвани, в случай на неспазване на разпоредбите на чл. 42, ал.1 на Закона за железопътния транспорт.
--

Date/Дата 25.09.2025 Signature/Подпис  
Name/Име Grozdan Karadjov / Гроздан Караджов

EC licence-notification No BG0120250005  
ЕО нотификационен номер на лиценза: BG0120250005

